

## ХАФТАРА ГЛАВЫ : НОАХ — П

*Хафтаря этой недели взята из Книги Ишай.  
Сефарды читают отрывок из главы 54, фразы 1 – 10.  
Ашкеназы продолжают до главы 55, фразы 6.*

1. В этой Хафтаре Ишай утешает еврейский народ, находящийся в изгнании, видением будущего, когда ХаШем на глазах у всего мира вновь возьмет нас в качестве Своего Избранного народа. Он описывает идиллию тех будущих времен словами ласки и великой любви, используя, как он часто делает, метафору: ХаШем в роли мужа, а еврейский народ – в роли жены, и они примирятся в любви и милости, - но на сей раз навсегда.
2. Некоторые выражения Ишай знамениты своим изображением – столь сильным и в то же время столь красивым – того чудесного времени, когда ХаШем и Его народ вновь будут вместе. Пророк снова и снова подчеркивает, что примирение Б-га с Его народом будет постоянным. «Исчезнут горы, пошатнутся холмы, но никогда не исчезнет Моя к вам любовь, и не поколеблется Мой завет мира». Эпоха нашего долгого изгнания и опалы, со всеми жестокостями, которые нам пришлось претерпеть, будет как какой-то проходящий миг по сравнению с воссоединением с Б-гом, которое будет навсегда. То есть, хотя годы изгнания казались бесконечно длинными, тем не менее, в общей перспективе истории Избранного Б-гом народа, будет казаться, что Его гнев вспыхнул лишь на миг. Да, ужасными были тяготы и жестокости, которые выпали на нашу долю в эпоху опалы, но милость Б-га по отношению к Его народу будет вечной. «Ты, возможно, и была брошенной женой, но навеки ли буду отвергать тебя?»
3. И у этого обещания великого будущего, времени, когда ХаШем вновь возьмет нас к Себе, есть предвестник, знак, что оно сбудется. Этот предвестник – другое обещание Б-га, уже не только еврейскому народу, но и всему человечеству, - и в нем заключается связь этой Хафтары с недельной главой. Это обещание, которое сделал ХаШем Ноаху, отцу нового человечества, не наводить в будущем другой Великий Потоп на весь мир. «Как поклялся Я не наводить вновь Воды Ноаха и не уничтожать больше мир, - говорит Ишай, передавая послание от Б-га, - так клянусь Я никогда на тебя не гневаться и никогда не упрекать тебя жестоко». То, что со времени Великого Потопа действительно не было другого, укрепляет веру, что сбудется и обещание Б-га о будущем.
4. ХаШем обещает, что «всякое оружие, что на тебя точится, осечется, всякий язык, что выступает против тебя, спутается фактами твоей праведности», когда ХаШем докажет всему миру добродетель Своего народа. «Смотри, я сделал тебя Своим

## ХАФТАРА ГЛАВЫ : НОАХ - П

свидетелем перед народами, ты будешь князем и руководителем всего рода людского», ибо путем следования за еврейским народом сможет возвыситься и найти себе благословение все человечество.

5. Помимо упоминания Великого Потопа Ноаха и обещания Б-га не приносить другого потопа, есть и другая связь между недельной главой и этой Хафтарой. Великий Потоп был наведен с целью уничтожения ужасно развращенного мира, но в результате этого разрушения, возник лучший мир, - крушение привело к возрождению. Таким же образом и невзгоды еврейского народа в изгнании очищают и подготавливают его к роли лидера и наставника человечества, чтобы смог ввести его в новый мир праведности, справедливости и братской любви между всеми народами. Это огромная ответственность, и единственная цель нашего становления Избранным Б-гом народа.

*O. Y. Baddiel*

*О. И. Багдиль*

*London, England*

*Лондон, Англия*

*Translated from the English by Rabbi Meir Moutchnik, to whom many thanks.*

*Перевод с английского Меира Мучника, которому выражается благодарность.*